Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung: Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 19 (1897)

Heft: 9

**Anhang:** Beilage zu Nr. 9 der Schweizer Frauen-Zeitung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### Briefkalten der Redaktion.

Briefkasten der Redaktion.
Frau A. in A. Flinke Arbeiter finden Sie nur unter der Klasse berjenigen, die die Arbeit nicht nur mit der Hand, sondern gleichzeitig auch mit dem Kopke thun. Wer von Beginn der Arbeit und mährend derselben sichelbe überlegt, der sindet auch leicht die Borteile gur zwecknäßigen Anhandhune und flinken Abwicklung derselben. Doch ist nicht zu vergessen, das ein denkender und flinker Arbeiter dann auch nach jeder Richtung reglamer und ausgeweckter ist. Der, welcher über seine Arbeit nachdentt und Freude daran hat, sie aufs beste auszuführen, wird Ihre Anweilungen nicht flumps entgegennehmen, sondern er erlaubt sich vielleicht im lebhasten Trange des wachgeruspenen Interesse eine eigenen Weinung, einen eigenen Worschlass sir die Aussischrung zu äußern. Undes gibt eben Arbeitgeber beiber Geschlechter, denen der bentende und reglame Arbeiter noch unbequemer ist, als der langsame und schablonenhast arbeitende. Sie müsser leibst am besten wissen, welche Art von Angestellten Sphan am besten wissen, welche Art von Angestellten Frt. L. S. in St. Sine tüchtige Berson, die ernst-

Frl. 3. G. in 54. Gine tüchtige Person, die ernft-lich eiwas lernen will, findet immer Gelegenheit, dies zu thun. Melden Sie uns Räheres.

34. 3. 35. Die Rochs und haushaltungsschule St. Gallen eröffnet ihren britten Kurs mit 3. Mai; berselbe bauert fünf Monate.

Frau 38. 6. in 30. Beffen Dant für 3hr fo freundliches Entgegentommen.

freundliches Entgegenkommen.

3unge Schwärmerin in Vs. Es liegt eine große Gescher darin, in schönen und überschwänglichen Gestüllen zu schwärmer, ohne seine Empfindungen zugleich in Thaten umseigen zu können. Darin fehlen diele junge, idealdenkende Leute. Sie kreben nur mit den eichtbeichwingten Gedanken und geraten leight in krankbafte und ungesunde Exaltation, weil sie vergessen, die Bhantasse, das Empfindungs- und Gesühlssleben durch frastvolles Witten im täglichen Leben zurückzubinden und im Zaume zu halten. Wie manches Kind schwärmt z. B. in heißer Liebe für die Stern und schon der bloße Gedanke, sie naturgemäß eines Kages verlieren zu sollen, kann es in Berzweislung stürzen. Sie denken aber nicht baran, diese Liebe an sich und anderen zu ebethätigen. Das Kind braucht durchaus nicht nur den Stern Hand und und ihren seine Liebe aber nicht baran, diese Liebe an sich und anderen zu bethätigen. Das Kind braucht durchaus nicht nur ben Eltern Handreichungen zu ihun, um ihnen seine Liebe zu beweisen, sondern ein jedes stille und beharrliche Bestämpfen eines Fehlers, eine jede Liebe, die es anderen erweist, ein jeder Sieg über das eigene Selbst, ein jedes kapfere und ruhige Hineinstein in quälende Verhältnisse, ein jedes tapfere und ruhige Hineinstein in quälende Verhältnisse, ein zieder mutige und richtige Entscheb im Widerstreit der Pflichen, ein jeder Schrift zur harmonischen Ausgestaltung seines innern und äußern Wesens, jedes klare und zielbewuhte Urteil in schwierigen Ledensfragen, jedes verkändige und ruhige Erwägen, jede erksommene Sprosse auf ber Leiter zur förperlichen, geistigen und moralischen Selbständigkeit, eine jede gutgethane Arbeit und darin fröhlich zugebrachte Stunden, ein jedes maßvolle Genießen und heitere Entbehren, ein jedes Grafsen und Bersehen ber Eigenart anderer, turz alles, was das Kind, auch räumlich getrennt von den Eltern, Rechtes und Gutes thut, das find die allerfösstichsten,

Herren-Hemden [226] nach Mass liefert (# 495 8) Theodor Frey, St. Gallen.

Schwarze Seidenstoffe

sowie weisse und farbige jeder Art zu wirklichen Fabrik-preisen unter Garantie für Echtheit und Solidität von 55 Cts. bis Fr. 18 p. M. Beste und direkteste Bezugsquelle für Pri-vate. Tansende von Anerkennungsschreiben. Muster franko. Welche Farben ufmschen Site bemustert? [152

Adolf Grieder & Cie., Seldenstos. Zürich
Königl. Spanische Hoftleferanten.

### Nervenschwäche (Neurasthenie).

278] Herr **Dr. Erdmann** in **Charlottenburg** schreibt: "Von der vortrefflichen Wirkung von Dr. Hommels Hämatogen habe ich mich in meiner eigenen Familie überzeugt, wo durch Gebrauch von 4 Flaschen eine neurasthenische junge Dame, die ihre Ernährung durch anstrengendes Studium der Musik etc. total ruiniert hatte, ihren früheren Appetit und ihre frühere Frische völlig wieder erlangt hat."

OETTINGER & Co., ZORICH Bestassortiertes ie Frühlings-u.Sommer- in Damenkleiderst. Muster-Kollektionen Damen und Kinder-sind erstellt Auf Wunsch zu Dienst. sof. fr. Confection u. Blussen

Hervorragend geschmackvolle Auswahlen bei billigsten Preisen.

11 elde gludlide Zante ober liebenbe Grogmutter hatte elde glückliche Tante oder liebende Großmutter hätte nicht Freude daran, ihres erwarteten kleinen Lieblungs Bachy Ausstattung mit Spigen und Scidereien hübich zu verzieren! Und welche sorgliche Mutter wünschte nicht, ihrer erwachsenen Tochter Leib- und Bettwäsche geschmachool auszuschmischer Die meisten meinen aber aus Gründen der Sparlamkeit auf die Anschaffung solchen Schmucks verzichten zu müssen. Ich aber sertige solche Stickreien von Grund auf selber an, mache sie nadelsertig und berechne sie hobilig, wie kein Fadrikant mit fremben Arbeitskräften selbe liefern kann. Ich sende und Berlangen Muster mit Breisangabe, wenn dem Begehren das Postporto beigelegt wird. Sendungen im Betrage von über sünf Franken erledige ich unter Nachsnahme kostenserei. Fleißige Arbeiterin A. 8. 201.

bie benkbar größten Liebesbeweise, unendlich viel köstlicher, größer und wohltsuenber für die Eitern, als das
einseitige, sich in den höchsten Höben und iefsten Tiefen
ergebende schwärmerische Estübl. In diesem ungezügekten,
maßtosen Empfindungsschwärmen liegt auch die große
Gesahr der Selbstüberhebung. Sie glauben sich "unter Larven die einzig sühlende Brust" und zu allem Elend
kommt der Jammer des "Unverstandenseinens". Wit schöpfen aus Ihrem Briefe die leberzeugung, das Sie Ihren Umgang nicht nur ausschließlich auf diese eine Freundin beschränken sollten. Eine der Ihrigen weniger schuliche, fühlere und mehr aufs Kraktische gerichtete Natur würde in freundschattlicher Berbindung mit Ihrer Welenheit einen günstigen Auszleich schaffen. Sie sehen also, daß wir in der dauptlache mit der Anschauung Ihrer Estern einig gehen. Daß diese letzeren Ihnen lcheindar alzu nach etreten, liegt voll begründet in der ausstlichen Sorge um ihr Kind, bessen kingtie werden Fritt eben auch in der forgenden Rige die Wärme der Liebe zu Tage. Das dürfen sie nicht vergessen.

uebe zu Tage. Das dürfen sie nicht vergelsen.

A. M. Einsendungen bieser Art müssen zu Handen ber Rebaktion mit Namensunterschrift verlehen sein. — Ihr Wunsch und Vestresen, dem Frauenverein zu nützen, ist sehr anerkennenswert; aber die lobende Kritit über die hübsigen Leiftungen der Keinen, dramatischen Künfter lütükfriert nicht die gemeinnüßigen Jiele und Bestrebungen des Bereins, und dies wäre doch der Zweck Ihrer Einsendung? Legen Sie sich die Sache gest. noch einmal zurecht in diesem Sinne; Sie werden das Richtige unzweisselhaft schon sinden.

gured in otelem Sinner. See werder bus dielgege am-greifelhaft icon finden. Fr. A. 38. in 38. bei 38. Die gefragte Stelle ift besetht. Die Antwort auf Ihre Anfrage erfolgt verspätet auf diesem Wege, weil bas zur Nückantwort benötigte Borto fehlte.

Porto fehlte.

3. 3. in A. Ihre Anfrage eignet sich nicht zur Beantwortung an dieser Stelle. Wir müssen Sie deshald aufs Warten vertrösten. Wir thun unser möglichstes, aber es drängt sich zu viel zusammen.

Frau S. 3. 3. in A. Der annoncierte Holzschlauparat ist ein überaus praktisches Möbel. Am Thürpfosten in handlicher Höhe angelchraubt, beansprucht er in der Küche seinen Platz; er arbeitet ohne Kärm, spattet das Holzschlaus er in der Küche seinen Platz; er arbeitet ohne Kärm, spattet das Holzschlaus der ein Verlaus der gröber und kann von einem jeden Kinde bedient werden. Bo dieser Dolzspatter in Gebrauch sieht, de entsteht sein Berdruft mann von einem geben Kinde bedient werden. Bo dieser Dolzspatter in Gebrauch sieht, den entsteht sein Berdruft wo den ungetriger Auhestörung durch Klopfen und Schlagen, wie es mit dem sogenannten "Gertel" der Hall ist. Auch ist die Gesahr des Ausbrechens der Grücken aus dem modernen Gustööden ganz beseitigt, ein Umstand, der von den Mietern und Vermietern stets nach Berdienst gewürchtigt wird. Wir kennen diesen Dolzspatter aus eigenem Gebrauch.

Probe-Exemplare der Schweizer Frauen-Zeitung werden auf Verlangen gratis und franko zugesandt.

### Zur gefl. Beachtung!

Zur gefl. Beachtung!

Schriftlichen Aukunftebegehren muss das Porto
für Rückantwort beigelegt werden.

Offerten, die man der Expedition zur Beförderung übermittelt, muss eine Frankaturmarke
beigelegt werden.

Mr Inserate, die mit Chiffre bezeichnet sind,
muss schriftliche Offerte eingereicht werden,
da die Expedition nicht befugt ist, von sich
aus die Adressen anzugeben.

Be sollen keine Originaleungnisse eingesandt werden, nur Kopien. Photographien werden am
besten in Visitfornat beigelegt.

Wer unser Blatt in den Mappen der Lessevereine
liest und sich dann nach Adressen von hier
inserieren Herrschaften oder Stellesuchenden
fodem solche Gesuche in der Regel rasch erledigt werden.

Berate, welche in der Rufenden Wochennummerserscheinen sollen, müssen spätestens je Mittwoch vormittag in unserer Hand liegen.

Ein junges, kräftiges und gesittetes
Mädchen, welches sämtliche Hausarbeiten gründlich erlernen soll, dem
es aber nicht möglich ist, zu diesem
Zwecke eine Haushaltungsschule zu besuchen, findet in einer achtbaren, gebildeten Familie Aufnahme zum theoretischen und praktischen Unterricht.
Je nach Leistungen wird dem Mädchen
am Ende der Lehrzeit ein entsprechender Lohn bezahlt. Es wird aber nur
ein durchaus braves, einfaches und
solcher Unterstützung bedürftiges Mädchen angenommen, das die Hausarbeiten
und das Kochen gerne lernen würde, und das Kochen gerne lernen würde, dessen Verhältnisse es aber zwingen, das Lernen mit dem Verdienen zu ver-binden. Offerten unter Chiffre W 239 befördert die Annoncenexp. d. Bl. [FV 239

Eine gutgeschulte, bescheidene junge Tochter, die sich an ihrer ersten Stelle sehr gut bewährt hat, sucht Stelle als Volontärm in die französische Schweiz, als Volontärm in die französische Schweiz, sei es zur Mithtife im Haushalt, in einem Ladengeschäft oder zur Beaufsichtigung von Kindern. Die Tochter ist gut erzogen und arbeitsam und würde ihr Bestes tun; doch müssen solche Offerten abgelehnt werden, wo der jungen sechzehnjänrigen Tochter zugemutet würde, als Magd einen Haushalt allein zu besorgen. Treue Pflichterfüllung und Gewissenhaltigkeit sind garantiert. Offerten unter FV 248 befördert die Expedition d. Bl. [FV 248]

## Sterilisierte Alpenmilch.

Berneralpen-Milchgesellschaft. Von den höchsten wissenschaftlichen Autori-

titen als bester und einfachster Ersatz für Muttermileh warm empfohlen. 1258 In Apotheken, oder direkt von Stalden, Emmenthal, zu beziehen.

Erprobteste und bestbewährte

Kindermilch

## Pensionnat famille.

M. et Mme. Jules Guex, rue du lac 23, à Vevey (Vaud), reçoivent en pension quelques jeune demoiselles, désirant apprendre le français et completer leur éducation. Maison très blen située avec jardin. Vie de famille très confortable. — Prospectus à disposition. Références M. Hauser, cossiller fédéral, Marientrasse 17, Berne, M. et Mme. Hauser, verlèdemann, St-Gall, M. et Mme. Otto Alder-Baenziger, St-Gall, Mme. Saurer, Arbon, Mme. Heinrich Steinfels, Zürich. (H 11757 L) (94

### Allg. Töchterbildungsanstalt Zürich V. früher Kunst- und Frauenarbeits-Schule.

Vorsteher: Ed. und E. Boos-Jegher.

Beginn neuer Kurse am 5. April. Gründliche, praktische Ausbildung in allen weibl. Arbeiten für das Haus oder besondern Beruf. Wissenschaft Fächer, hauptsächlich Sprachen, Buchhaltung, Rechnen, Musik etc. 16 Fachlehrerinnen und Lehrer. Internat und Externat. Auswahl der Fächer freigestellt.

Kochschule. Bis jetzt über 2400 Schülerinnen ausgebildet. Programme in vier Sprachen gratis. Jede Auskunft wird gern erteilt. Tramwaystation Theaterplatz. — Telephon. — Gegründet 1880. [251]

### Knabeninstitut Schmutz-Moccand in ROLLE am Genfersee, Kt. Waadt.

Angenehm gelegenes, geräumiges Etablissement. Hauptstudien: Französisch, Englisch, Italieusch, Spanisch und kaufmännische Fächer. Sorgfältige Erziehung und mässige Preise. Zahlreiche Referenzen in der Stadt St. Gallen und im bürigen Kanton. Für Prospekte und weitere Auskunft wende man sich gefl. an den Direktor (H c 1710 L) [233] L. Schmutz-Moccand.

V<sup>ve</sup> Pfr. Schenker, Genf, Rue Levrier 15.

# Familien-Pension für

Freie Lage. Unterricht im Hause. Gelegenheit, die Kunst- und Musik-institute, sowie die städtischen Fachkurse für Handarbeit zu besuchen. Vorzügliche Referenzen von früheren Zöglingen. [138]

Für eine Tochter aus gutem Hause, anständig und zuverlässigen Wesens, welcher man ruhig Familienanschluss gewähren kann, ist in sehr gutem Privathause in gesunder, ländlicher Gegend Stelle als Stütze der Hausfrau offen. Die Stelle stellt keine grossen Anforderungen an besondere physische Kraft, indem ein Hausmädchen die gewichtige Arbeit besorgt. Es ist aber der Hausfrau in der Pflege und Beaufsichtigung von zwei Kindern an die Hand zu gehen und im Falle von Unwohlsein sie mit Verständnis zu entlasten. Es wird aber Für eine Tochter aus gutem Hause, anständig und zuverlässigen Wesens, und im Falle von Unwohlsein sie mit Verständnis zu entlasten. Es wird aber nur auf eine Tochter reflektiert, welcher voller Familienanschluss gewährt werden kann, ohne dass Taktlosigkeiten be-fürchtet werden müssen. Offerhen unter Chiffre AR in S. befördert die Exped. d. Bl. [FV 250

Für eine junge, liebenswürdige und bescheidene Tochter aus gutem Hause, pflichtgetreu und sehr gediegenen, taktvollen Wesens, suche ich in einem guten Hause Stelle als Stütze der Hausfrau. Ihr freundliches, nettes Wesen gewinnt sich sehr rasch die Liebe der Kinder, wenn solche zu beaufsichtigen sind. Die Betreffende ist geschickt in jeder Hausund Handarbeit und eignet sich besonders als Ersatz oder Stellvertretrein einer hülfreichen Haustochter, als welche sie hülfreichen Haustochter, als welche sie nuireichen Haustochier, als weiche sie besonders da geschätzt und geliebt sein wird, wo man einer jugendlichen Stütze von Herzen gerne vollen Familienan-schluss gewähren würde, wenn es ohne Besorgnis für den Missbrauch solchen Besorgnis für den Missbrauch solchen Entgegenkommens geschehen kann. Indem ich der jungen Tochter zur Erlangung einer passenden Stellung an die Hand gehe, thue ich es in der Ueberzeugung, nach der andern Seite einen eben so grossen Dienst zu erweisen. Freundliche Offerten unter Chiffre W T 247 behändigt mir die Annoncenexpedition d. Bl.

### Gesucht:

in einen Gasthof auf dem Lande eine tüchtige Person, die servieren und dem Geschäft in allen Teilen vorstehen kann. Offerten unter Chiffre A 237 befördert [138 die Expedition. [237

In einer kleinen, sehr guten Privat-familie ist durch besondern Zufall Stelle offen für ein reinliches, ordnungs-liebendes **Dienstmädchen**, das Haus-halt und Küche zu besorgen und auch im Gemüsegarten zu arbeiten versteht. Guter Lohn und gute Behandlung sind zugesichert. Offerten unter Chiffre SL in L befördert die Exped. d. Bl. [FV 249

Ein braver, kräftiger Kunbe im Alter von 14—16 Jahren, der Lust hätte, bei einem Landwirt im Kanton Zürich einzutreten, findet Stelle in einer geachteten Familie. Er hätte unter Mithülfe des Meisters zwei Pferde und zwei Kühe zu besorgen. Schöner Lohn und freundliches Familienleben wird einem anständigen, braven Knaben zugesichert.

Ein treues, einfaches und kräftiges **Mädehen** von eingezogenem Wesen, das sich den Anordnungen einer ver-ständigen Hausfrau willig unterzieht, Familie von nur Erwachsenen. Anmeldungen unter den Buchstaben J P 240 sind an die Expedition d. Bl. zu [FV 240 richten.

Ist für ein jüngeres, intelligentes Mädchen in einem feinen Hause keine Stelle als Zimmermädchen frei? Dasselbe hat grosse Vorliebe für Kinder und würde eventuell auch eine Stelle als Kindermädchen annehmen. Vorgezogen würde eine solche in der Stadt St. Gallen. Der Eintritt könnte sofort geschehen. geschehen. [FV244

Ein gesundes, starkes Mädchen, in den Handarbeiten bewandert, findet sofort freundliche Aufnahme in gutem Hause der französischen Schweiz, wo sie sich neben der Hausfrau als tücht. Dienstmädchen ausbilden könnte. [273

Eine junge, intelligente Damen-schneiderin, die mit Nutzen eine gute Lehrzeit absolviert, ein Jahr zur beruflichen Ausbildung in Zürich war und nachher im Elternhause auf eigene Rechnung arbeitete, wünscht besonderer Verhältnisse wegen Stelle als Gehülfin in einem feinen Geschäft. Gefl. Offerten befördert die Expedition. [277

Für ein der Sekundarschule entlassenes Madchen sucht man Stelle, wo dasselbe zu allen Hausarbeiten ange-leitet würde Lohn wird nicht verlangt, leitet wurde Lonn wird nicht verlangt, aber gute Behandlung. Aus Gesundheitsrücksichten würde einem hochgelegenen
Ort der Vorzug gegeben. Eintritt kann
Mitte April eventuell später geschehen.
Sich zu wenden an Witwe A. Hüsser,
Papeterie, Bülach (Kt. Zürich). [232]

In einem Telegraphen-Bureau, verbunden mit der Centralstation des Telephons, einer Stadt des Kantons Waadt, würde man zwei junge
Lehrmädchen

Lehrmädchen [260 von 14—15 Jahren aufnehmen. Gegen einen mässigen Pensionspreis könnten sie sich im Telegraphendienst ausbilden und zugleich ein korrektes Französisch erlernen. Offerten zu richten unter Chiffre L 1974 L an die Annoncenexped. Haasenstein & Vogler, Lausanne.

## Offene Stelle.

Eine treue Person mit festem Charakter (Schweizerin), perfekt französisch spre-chend, findet bei guter Behandlung dau-ernde und angenehme Stelle als

... Bonne 🐃 ...

in Neusatz. Reisevergütungen hin und zurück werden zugesichert. [270 Offerten sind zu senden an Madame Dr. Mara Polit in Neusatz, Ungarn.

### Gesucht:

in ein Modengeschäft in St. Gallen eine Lehrtochter. Auch findet eine Tochter, welche sich im Beruf besser auszubilden wünscht, gute Stelle.
Gefl. Offerten unter Chiffre AB 263 befördert die Expedition d. Bl. [263]

### Gesucht:

intelligentes, zuverlässiges, fleissiges

Dienstmädchen für alle häusl. Arbeiten, zu ält. Ehepaar ohne Kinder; feines Geschäftshaus am Zürichsee. Dienstantritt nach Ueberein-kunft. Offerten mit Zeugnisabschriften, Lohnanspruch etc. unter F 618 G an Haasenstein & Vogler, St. Gallen. [256]

## Frauenarbeitsschule St. Gallen.

### Arbeitslehrerinnen-Kurs.

Kursdauer: 1 Jahr für Lehrerinnen an Primarschulen. 11/3 Jahr für Real- und Fortbildungsschulen. Beginn des Kurses: 3. Mai 1897.

Kursprogramm:

I. Handnähen und Flicken Mai-August 1897.

II. Maschinennähen September—Dezember 1897.

III. Kleidermachen Januar-April 1898.

Methodik 2 Stunden, Pädagogik 1 Stunde, Deutsch 2 Stunden. Freihand-zeichnen 3 Stunden per Woche. Mai 1897 bis April 1898.

Schulgeld für den ganzen Kurs: Fr. 60 Maschinenmiete

Das Diplom für Real- und Fortbildungsschulen erfordert noch ein weiteres Trimester, Wollarbeiten und Sticken, Schulgeld Fr. 15. [228 Anmeldungen sind zu richten an Frl. Ida Kleb, Vorsteherin der Frauenarbeitsschule St. Gallen. Die Kommission.

Erlernung der modernen Sprachen und sämtlicher Handelsfächer. — Sieben diplomierte Lehrer. — Prachtvolle Lage am Fusse des Jura, in ummittelbarer Nähe des Waldes. — Referenzen von mehr als 1300 ehemaligen Zöglingen. — Sommersemester: 26. April 1897.

271] (T 101L) Direktor: N. Quinche, Besitzer.

## Sprachen- u. Mandelsinstitut

"Gibraltar" — Thüring-Merian — Neuchâtel.

Bedeutendstes und ältestes Institut Neuenburgs.

Rasches Studium der modernen Sprachen (Französisch, Englisch, Italienisch)

Rasches Studium der modernen Sprachen (Französisch, Englisch, Italienisch)
und der wichtigsten Handelsfächer (Korrespondenz, Buchhaltung etc.), Vorbereitung für Technikum, Post- und Telegraphendienst. (H1723 a N) [268
Das Institut verdankt sein Gedeihen vor allem der Thatsache, dass in ihm
das Familienleben mit einer Organisation vereinigt ist, durch welche Vorteile
geboten werden, die eine Unterbringung in Familien und Familienpensionaten
niemals zu gewähren vermag.
Nähere Auskunft, Prospekte bei

A. Thüring, Direktor, Neuchatel (Snisse).

## Töchter-Pensionat Ray-Moser in Fiez bei Grandson

könnte Ende April oder Anfang Mai wieder neue Zöglinge zur Erlernung der französischen Sprache aufnehmen. Gründlicher Unterricht, sorgfältige Behandlung, Familienleben, moderierte Preise. Beste Referenzen und Prospekte zu Diensten. Für nähere Auskunft wende man sich direkt an 171] (F 2994 Z)

Mme. Ray-Mosey Mme. Ray-Moser.

## Knaben-Institut Steinbusch-Chabloz

Les Figuiers, in Cour-Lausanne (Schweiz).

Diese Anstalt bietet jüngen Leuten vortreffliche Gelegenheit, sich in **einem**Jahre in der französischen, englischen, italienischen, spanischen oder deutschen

Sprache gehörig auszubilden. Gründlicher Unterricht in der Handelskorrespondenz, der Buchführung, dem kaufmännischen Rechnen u. s. w. Ein neuer

Kursus beginnt am 1. Mai. Leichte, erfolgreiche Methode. Aufnahme zu

jeder Zeit. Mässige Preise. Gute Pflege. Wahres Familienleben. [225]

Prospekte mit Referenzen durch: L. Steinbusch, Direktor. (H 1591 L)

## Pensionat Alpinula

Ct. de Vaud.

Schön gelegenes, für Mädchenpensionat gebautes Haus, gesunder, angenehmer Aufenthalt auf dem Lande, gute Erziehung, gründliche Ausbildung in Sprachen, Wissenschaften, Musik, Malen. Kurse im Kleidermachen, Weissnähen, Sticken etc. Englische und italienische Lehrerin im Hause. Diplomierte Lehrer. Auskunft erteilen frühere Zöglinge. Prospekte durch die Vorsteherin. Preis 1000 Fr. jährlich. M. Doleyres-Cornaz. 131



Gesucht zu einer tüchtigen Damen-schneiderin Lehrtöchter oder Töchter zur Ausbildung. Kost und Logis, wenn gewünscht, im Hause. Aus-kunft erteilen unter Nr. 546 Hausen-stein & Vogler, St. Gallen. [241

## Saisonstelle gesucht

für ein im Hotelwesen gewandtes, in den mittleren Jahren stehendes, erfahden mitteren vanren stehendes, eran-renes Fräulein als **Büffettdame** oder für den **Saalservice**. Gute Zeugnisse und Referenzen stehen zu Dieusten. Offerten unter Chiffre B 236 befördert

die Expedition d. Bl.

In einer Familie finden

## einige Töchter

zur Erlernung der französischen Sprache freundliche Aufnahme. Klavierunterricht,

mütterliche Pflege, mässiger Preis. Sich gefl. zu wenden an Mme. Jean-jaquet, Vieux-Châtel 7, Neuchâtel. [252

Gebildete Dame in Lausanne wünscht einige junge Töchter nach Ostern in Pension zu nehmen. Grösste Sorgfalt in Unterricht und Er-ziehung. Familienleben. Sehr mässige Preise. Offerlen unter Chiffre L 990 L an die Annoncenexpedition Haasenstein & Vogler, Lausanne.

Ein ehemaliger Lehrer ist willens, einige Knaben im Aler von 8-15 Jahren aufzunehmen Freundl. Frami ienleben. Liebevolle flege. Preise mässig. Offerten unter Chiffre R 269 mässig. Offerten unter befördert die Expedition.

## Institution Pestalozzi

Chateau de la Rochette Moudon (Waadtland)

Gründliche Ausbildung in der französischen, sowie modernen Sprachen und Wissenschaften, Mu-Sprachen und Wissenschaften, Musik und Malen, Kurse in Zuschneden, Lingerie, Stickerei, Hausführung, sowie Kochkunst. Französ, engl., sowie italienische Lehrerinnen im Hause. (M 5476 Z)
Prospekte, sowie Auskunft erteilt
133]
Die Direktion.

Herr Hirtzel, Lehrer, in Bussigny, schönes Dorf, '/ Stunde von Lau-sanne entfernt, in hübscher Lage, würde

## 2 junge Knaben

welche die französische Sprache erler-nen möchten, in Pension nehmen. Die-selben würden täglich Unterricht er-halten, hätten Familieuleben und gute Beaussichtigung. Mässiger Preis. [262

## Für Eltern.

Eine gute französische Lehrerfamilie würde ein junges Mädchen, welches das Französische erlernen möchte, zu halbem Pensionspreise aufnehmen. Offerten unter Chiffre H 1764 N an Haasenstein & Vogler, Neuchâtel. [267

Une famille du Canton de Vaud recevrait encore

deux jeunes filles

en pension. Prix 600 francs par an. Références Mr. Prof. Grau, Avenches Pensionnat Monney, Avenches.

tar in St. Imier (franz. Schweiz)

Vorzügl. höhere Schulen oder tägliche Vorzügl. höhere Schulen oder tägliche Stunden durch die beiden Töchter des Hauses, Lehrerinnen an den Schulen. Englische Stunden. (H 1309 J) [280 Prima Referenzen zur Verfügung.

# Prakt. Töchter-Institut

Renens sur Roche

près Lausanne. 2000 Anfang Mai Beginn des neuen Kurses. Prospekt und Referenzen verehrl. Eltern zur Verfügung. [261

Ich beehre mich, den

## Eingang aller Neuheiten

Wolle, Seide und Baumwollstoffen

anzuzeigen.

Muster und Modebilder umgehend.

J. Spærri

Zürich.

## **Pensionnat de demoiselles**

Les Bergières, Lausanne. Education et instruction très soignées. Excellentes références. (H 2065 L) [266 Directrice Melle. C. Weuve.

La Bergeronnette

(OF 610) LAUSANNE. [215 Gut empfohlenes Pensionat für junge Mädchen, die in der französischen und englischen Sprache sich gründlich ausbiden oder die städt. höhere Töchterschule besuchen wollen. Familienleben. Haus in freier, schöner Lage mit Garten und Tennis. Referenzen in Lausanne durch Mr. le pasteur Dupraz, Avenue de Villamont, oder die Vorsteherinnen, in Zürich durch Orell Füssli-Annoncen. in Zürich durch Orell Füssli-Annoncen.

## PENSION.

Töchter, die französisch lernen wollen, finden angenehme, billige Pension in einer guten Familie eines grossen neuenburgischen Dorfes. Sekundarschule: Special-kurs für Fremde. Auskunft erteilt und versendet auf Verlangen Prospekte: Mme. J. Chapuis-Grand-jean in Fleurier. [238

## •••••••••••••••• Pensionat

Valeyres bei Yverdon (Waadt).

Herr Pfarrer Subilia nimmt ferner-hin eine kleine Anzahl Junger Töch-ter auf, welche die französische Sprache zu erlernen und ihre Erziehung zu voll-enden wünschen. Englisch. Malen. Musik. — Haushaltungsarbeiten. — Familien-leben. Mässige Preise. (H516L) [132

Französische Sprache (H 1445 N) für Jünglinge. Vaucher, Lehrer, Verrières.

## Pensionat Langhans BERN.

Vollständige Erziehung für Töchter vom 7. Jahre an Gründlicher Unterricht in den elementaren Wissenschaften, in in den eiemeinaren wissenschaten, in den modernen Sprachen, in Musik und in Handarbeiten. Vorbereitungfür höhere Töchterschulen, Lehrerinnenseminar, Handelsschule und Gymnasium. Töchter, die die höheren Lehranstalten der Stadt besuchen wollen, finden zu ermässigten Preisen ein freundliches Heim. [274 Prospekte versendet die Direktion

Fried. Langhans - Sulser Gymnasiallehrer, **Bern.** 

Nilder - Einrahmungen besorgt prompt und billigst Alder-Hohl, St. Gallen Neugasse 43. (H 575 B)



Von W. Kupferschmid-Marthaler. 202

## Vorhangstoffe

eigenes und englisches Fabrikat, crême und weiss, in grösster Auswahl, liefert billigst das Rideaux-Geschäft

J. B. Nef, zum Merkur, Herisau. Muster franko. Etwelche Angabe der Breiten erwünscht.

empfiehlt die



[264

### Malz-Extrakte

mit und ohne Zusatz, für Kinder und Erwachsene

Malzextraktbonbons, Salmiakpastillen Spitzwegerichsaft, Meerrettigsirup • Hausmann's Hustentabletten

Pâte pectorale, Agents de Change, Bonnet, Spitzwegerichbonbons, Asche's Bronchialpastillen, Emser-, Sodener- und Vichy-Pastillen, Natürliches Emser-Wasser und -Salz, Sandow's Emsersalz etc.

Isländisch Moos-Tabletten. Offen:

Eibisch-, Lakrizen- und Gummibonbons, Eibisch- und Capillärsirup, Süssholzsaft in Stangenform.

Prompte Zusendung ins Haus. Auszeichnungen für Präparate eigener Fabrikation:

Zürich 1883 Gold, Medaille Acad, nat. Paris 1890 Paris 1889 Silberne Medaille Zürich 1894 Goldene und silberne Medaille Genf 1896. [272 Zwei Diplome Silberne Medaille

C. Fr. Hausmann, St. Gallen.

### Gebrüder Hug & Co., Basel.

Grösste Auswahl von

und Instrumenten aller Art.

(H 2325 Q)

HARMONIUMS = von Fr. 110.— bis 3000.

Terminzahlungen. — Vorteilhafte Bedingungen. 

Es gibt Nachahmungen von

Unsere Lilienmilch-Seife trägt folgende Schutzmarke:



Zwei Bergmänner.

Wir bitten, auf den Namen:

## Bergmanns Lilienmilch-Seife

und auf die Schutzmarke: Zwei Bergmänner recht genau zu achten.

Bergmann & Co., Parfilmerielabrik, Zürich.

Bergmanns Lilienmilch-Seife à Stück 75 Cts. ist echt zu haben in den meisten Apotheken, Droguerien und Parfümerien. (H1212Z)

### Hausfrauen

### wie Gold

so blank

verlangt

Ħ

allen

Handlungen

wird jedes Metall, welches mit



behandelt wird. [20 Generaldepot für die Schweiz : Gebr. van Bærle, Basel.

Meuzeit, (H498Q) das beste Putzmittel der

Der einfachste und allseitigste

# Turnapparat

für rationelles Zimmerturnen und Heilgymnastik ist der verbesserte u.prämiierte

## Gummistrang

(#388) (System Trachsler)
nebst Anleitung mit 44 Illustrationen.
3. Auflage, 15jähriger Erfolg.
Lobend begutachtet in medizin. und
turn. Fachschriften. Zu beziehen bei

H. Wäffler, Turnlehrer, Aarau. (Für die HH. Aerzte u. Turnlehrer Rabatt.)

## Kihm-Keller

z. guten Quelle Frauenfeld.

Leinen- und Baumwollwaren Wäsche-Fabrikation

Braut-Ausstattungen in feinster und solidester Ausführung.

Herren- und Damen-Linge Damen- und Kinderschürzen

[21 0

Diplome I. Klasse. Katalog und Muster umgehend franko

## Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachmahme btto. 5 Ko. ft. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der

feinsten Toilette-Seifen). [41 Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.



Dipl. u. gold. Medaille Venedig 1894. Goldene Medaille Wien 1894.



CACAO

einzig in ihrer Art zur augenblick lichen Verbesserung von Suppen.



Hecht-Apotheke, I. Stock. Sanitätsgeschäft: Kugelgasse 4, I. St.

C. Fr. Hausmann.

Damen mit grossem Bekanntenkreise wird Gelegenheit geboten, sich auf die leichteste Art in den Besitz eines [259

hübschen, kleinen Prachtwerkes

zu bringen. Dasselbe würde gratis und franko geliefert. Gefl. Offerten unter Chiffre Z 932 Z an die Annoncen-exped. Haasenstein & Vogler, Zürich.



Wünschen Sie

## gutsitzende Taille

so bitten wir, sich unserer Corsets zu bedienen. Wir halten seit Jahren streng darauf, den Schnitt der Corsets stets den jeweiligen Formen der Blusen- und Taillenmode auzupassen. Bekannt für vorzügliche Cor-sets von Fr. 5-25. Auswahl-

sets von Fr. 5 – 25. nuswam sendungen nach der ganz. Schweiz franko [234

lliustrierter Katalog. Als Mass erbitten Taillenweite, auf dem Kleide gemessen.

Moden- und Konfektions-Magazine Wormann Söhne

Basel.

## Nützlichstes Geschenk.

Eine Wohlthat für jede Haushaltung.

Angesichts der fortwahrond sich ereignenden Unglücks-fälle, herbeigefahrt durch das Anfeuern mit Petrol, sollte die Anschaffung dieses Apparates, welcher jeder Gefahr-vorbeugt, Niemanden gereuen.



We might to Eisenhandlungen erhältlich, direkt durch V Glutz-Blotzheim Nachf. Solothurn

# Sachener

Fleischbrühesuppenrollen Kinderhafermehle, Haferflocken Erbs-, Reis- und Gerstenschleimmehle (H 12 G) Dörrgemüse

Herz's Nervin eine vorzügliche Speisewürze sind von unübertroffener Güte. Ueberall verlangen.

M. Herz, Präservenfabrik Lachen a. Zürichs

Naturfarben 6 Qualitäten 120 cm breit zu Fr. 2.35, 2.75, 3.15, 3.45, 3.95, 4.25, J. Spoerri, Zürich.

= Muster und Modebilder franko. =

Weisse baumwollene Strümpfe

garantiert echt diamantschwarz gefärbt per Paar à 50 Cts. bei

Georg Pletscher emische Wäscherei, Kleiderfärberei in Winterthur.



Engros-Export.

Silberne Medaillen: Neuchâtel 1887 Bern 1895.

Rohrmöbel, sehr bequeme, leichte Sitz- und Liegemöbel. |243 Kinderstubenwagen, Korbwaren aller Arten.

Detail in St. Gallen: Ob d. St. Laurenzenkirche.

### Rheumatismus und Asthma.

Seit zwanzig Jahren litt ich an dieser Krankheit so, dass ich oft wochenlang das Bett nicht verlassen konnte. Ich bin jetzt von diesem Uebel befreit und sende meigen leidenden Mitmenschen auf Verlangen gerne umsonst und postfre Broschüre über meine Heilung. [20 Klingenthal in Sachsen.

Ernst Hess.

# Ballié, Möbel- und Bronzewarenfabrik

Freiestrasse 29 BASEL z. "Ehrenfels"

Komplette Einrichtungen von Wohnungen in geschmuckvollster Ausführung eigener Komposition.

Hels- und Pelstermöbel, Skulptaren, Bauarheiten (Titter und Decken), Lezehter, Möbelbeschläge in allen Hetallen, Balkens, Pavillens, Portale etc. in Schalledeisen werden aufsteinste in meinen Werkstätten angefertigt.

Tapeten in allen Genres (Tenturen, Tapisseries artsatiques), Portièren, Vorhänge aller Art, Teppiche, Falences, Bronses (sur Zimmerdekovstion) sind in schönster Ausfallen auf Schallen und Schallen auf S

### Basel ALFRED ANNER Rudengasse 3.

vormals M. Bloch.

VOFMAIS M. BIOCH.

Musikalien- und Instrumentenhandlung, Leihanstalt.
Günstige Abonnementsbedingungen, billige Postabonnements für Auswärtige. Grosse Auswahl in Klaviermusik. — Streich- und Blasinstrumente. (H 2301 Q) (113 

Möbelfabrik Zehnle, Bussinger & Cie., Kanonengasse 11, Basel offeriert auf das solideste gearbeitete stilvolle Möbel eigener Fabrik. Kompl. Häuserund Wohnungsausstattungen für Private und Hotels. Grösstes Magazinlagerjin Zimmereinrichtungen und Einzelmöbeln vom Einfachsten bis zum Reichsten in allen Stilen und Holzarten. Polstermöbel. Vorhänge etc. Feine Bauarbeit, Zimmertäfer, Plafond. Dekorations, Skulptur- und Zeichnen-Atelier. Billigste Preise, Zeichnungen und Kostenvoranschläge zu Diensten. Dauernde Garantie. (H2486 Q) [112

## Das beste Hustenmittel ist:

Pectoral Paracelsus

Die Schachtel: 1 Fr., zu haben in den Apotheken

SAUTER'S LABORATORIEN, Aktiengesellschaft, GENF

## \_\_\_\_\_\_\_ Specialität in Bruchbändern Erfindung

elastisch, ohne Feder, für jedermann passend, welche den schwersten Bruch unter Garantie vollständig zurückhalten. Ferner:

[203]

Band für Mutterbrüche
selbst den grössten Vorfall ohne Schmerzen zurückdrängend, jede Person kann sich dieses Band mit Leichtigkeit anpassen. Garantie für vollständiges, gänzlich schmerzloses Zurückhalten und tritt Heilung in 5—6 Monaten absolut ein. Viele Zeugnisse von schweren Fällen zu Diensten.

Telephon!

Jb. Hügi, Bandagist Röthenbach bei Herzogenbuchsee. ......

# "Trotzige Herzen"

von W. Heimburg.

Dieser neueste Roman der beliebten Erzählerin eröffnet den Jahrgang 1897 der

om Gartenlaube. 2000

Abonnementspreis vierteljährlich 1 Mark 75 Pfennig.

Zu beziehen durch die Buchhandlungen und Postämter.



# Strohhutwascherei

## A. Eichmann-Moser zum Tigerhof, St. Gallen.

Empfehle mich zum Waschen, Fär-ben und Aendern jeder Gattung Stroh-hüte für Herren, Damen und Kinder.

Schöne Musterhüte liegen in grosser Auswahl vor. [281 Schnellste und möglichst billige Be-dienung zusichernd, en pfiehlt sich Achtungsvollst

Obiger.

# Haushaltungs-Schule

und Töchterpensionat in **Marin** bei Neuchâtel.

> Prospekt und Referenzen zur Verfügung.

Adresse: Mme. Jeanne Convert-Borel (H 250 N) à Marin. [90

Erstes schweizer. Damenwäsche-Versandhaus und Fabrikation R. A. Fritzsche Neuhausen-Schaffhausen



gute

gleich

45 Sorten Frauen-Taghemden -Nachthemden -Hosen

-Nachtiacken

Leib-u.Kostümunterröcke sowie alle Haushaltungsgegenst. Ich bitte genau anzugeben, ob billige, mittelgute oder beste Qualitäten und ob fein- oder grob-fädig bemustert werden soll.

### Unübertrefflich Prof. Wagners Garten- u. Blumendünger (Reine Pflanzen-Nährsalze. 1 Gramm auf 1 Liter Wasser.)

In Blechdosen mit Patentverschluss 1 Kilo Fr. 1.80 — 5 Kilo Fr. 6.—. Generalagentur für die Westschweiz,

einschliessl. die Kantone Aargau, Basel, Bern und Solothurn bei Müller & Cie. in Zofingen. (H 923 Q) [276

Generalagentur für die Ostschweiz, einschliesslich die Kantone: Zug, Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden und Tessin bei A. Rebmann in Winterthur.



LOCLE

ducten, die unter ähnl. Nan dem Publikum angeprieser

Zu haben in allen guten Droguerien, Spezereihandlungen und Apotheken. [208

Z